



影响孩子一生的  
100经典名著

# Jane Eyre 简·爱

[英 国]夏洛蒂·勃朗特/原著



日知图书

大家出版社



# 影响孩子一生的 100 经典名著

- |               |            |               |
|---------------|------------|---------------|
| 1.三字经故事       | 24.绿野仙踪    | 47.汤姆·索亚历险记   |
| 2.百家姓故事       | 25.安徒生童话   | 48.哈克贝利·费恩历险记 |
| 3.唐诗必读        | 26.格林童话    | 49.王子与乞丐      |
| 4.宋词必读        | 27.王尔德童话   | 50.爱的教育       |
| 5.中国成语故事      | 28.豪夫童话    |               |
| 6.中国文字故事      | 29.一千零一夜   |               |
| 7.三十六计故事      | 30.伊索寓言    | 51.三国演义       |
| 8.孙子兵法故事      | 31.拉封丹寓言   | 52.水浒传        |
| 9.史记故事        | 32.克雷洛夫寓言  | 53.西游记        |
| 10.论语故事       | 33.狐狸列那的故事 | 54.红楼梦        |
| 11.中国民间故事     | 34.吹牛大王历险记 | 55.封神演义       |
| 12.中国寓言故事     | 35.青鸟      | 56.聊斋志异       |
| 13.中国智慧故事     | 36.柳林风声    | 57.七侠五义       |
| 14.中国幽默故事     | 37.小鹿班比    | 58.儒林外史       |
| 15.中国谚语故事     | 38.动物庄园    | 59.资治通鉴故事     |
| 16.中国古代名人成长故事 | 39.水孩子     | 60.东周列国志      |
| 17.中国神话与传说故事  | 40.小飞侠     | 61.白蛇传        |
| 18.牛郎织女       | 41.小王子     | 62.济公传        |
| 19.梁山伯与祝英台    | 42.小公主     | 63.杨家将        |
| 20.岳飞传        | 43.小公子     | 64.隋唐演义       |
| 21.木偶奇遇记      | 44.小天使海蒂   | 65.包公案        |
| 22.爱丽丝漫游奇境记   | 45.格列佛游记   | 66.镜花缘        |
| 23.尼尔斯骑鹅旅行记   | 46.鲁滨孙漂流记  | 67.八仙过海       |

- |             |            |
|-------------|------------|
| 68.窦娥冤      | 85.丛林历险记   |
| 69.杜十娘      | 86.侠盗罗宾汉   |
| 70.西厢记      | 87.海伦·凯勒传  |
| 71.福尔摩斯探案集  | 88.简·爱     |
| 72.海底两万里    | 89.麦琪的礼物   |
| 73.格兰特船长的儿女 | 90.堂吉诃德    |
| 74.神秘岛      | 91.隐身人     |
| 75.八十天环游地球  | 92.基督山伯爵   |
| 76.金银岛      | 93.白鲸      |
| 77.昆虫记      | 94.黑美人     |
| 78.汤姆叔叔的小屋  | 95.罗密欧与朱丽叶 |
| 79.童年·在人间   | 96.奥赛罗     |
| 80.苦儿流浪记    | 97.麦克白     |
| 81.雾都孤儿     | 98.王子复仇记   |
| 82.远大前程     | 99.圣经故事    |
| 83.白牙       | 100.希腊神话故事 |
| 84.野性的呼唤    |            |

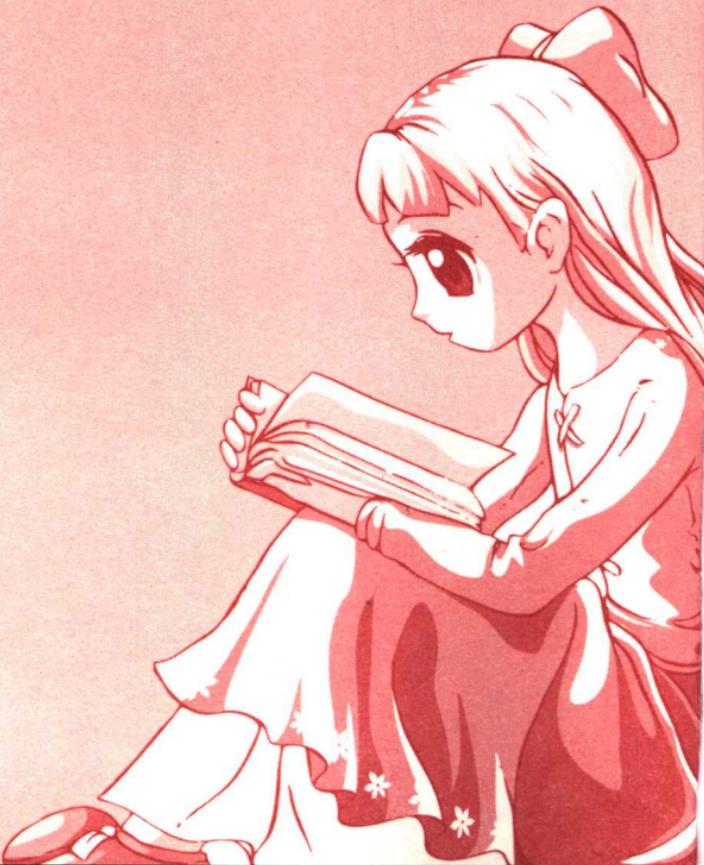






试读结束，需要全本PDF请购买 [www.ertongbook.com](http://www.ertongbook.com)

主 编：李郁夫  
责任编辑：达 向  
编辑统筹：张焱宏  
文字编辑：张焱宏 颜晓敏  
美术编辑：罗筱玲  
装帧设计：夏 鹏  
责任印制：查道元  
责任校对：钟 骄



Jane Eyre  
简·爱

[英 国] 夏洛蒂·勃朗特 / 原著  
李涵 / 改编  
画童卡通工作室 / 绘图



图书在版编目 (CIP) 数据

简·爱 / (英国) 夏洛蒂·勃朗特原著; 李涵改编;  
画童卡通工作室绘图. — 郑州: 大象出版社, 2004.9  
(2006.8 重印)

(影响孩子一生的 100 经典名著 / 李郁夫主编)

ISBN 7-5347-3527-0

I. 简... II. ①夏... ②李... ③画... III. 长篇小说—英国  
—近代—缩写本 IV.I561.44

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 099068 号

出 版 / 大象出版社

(郑州市经七路 25 号附 12 号)

制 作 / **RZBOOK** ([www.rzbook.com](http://www.rzbook.com))

印 刷 / 河南省瑞光印务股份有限公司

发 行 / 大象出版社市场营销中心

(0371-63863551)

---

开 本 / 32 开 (787 × 1092)

印 张 / 4 印张

字 数 / 30 千字

版 次 / 2004 年 11 月第 1 版

印 次 / 2006 年 8 月第 3 次印刷

定 价 / 500 元(全 100 册)

# 目 录

第一章 挨 打 4

第二章 去学校 18

第三章 我的好朋友海伦 34

第四章 桑菲尔德庄园 58

第五章 罗切斯特先生的舞会 82

第六章 我的幸福生活 98



## 第一章 挨 打

那天下起了倾盆大雨。所以我只能呆在屋里。我的表哥约翰、表姐伊丽莎和乔治亚娜也都在客厅里，他们围坐在他们的妈妈——我的舅妈身边，说说笑笑，很是甜蜜。可是舅妈不让我和他们坐在一起，让我自己找个地方待着。

客厅的隔壁是一间小书房，我溜进去，从书架上面拿下来一本书，特意挑插图多的，爬上窗台坐下，然后把红天鹅绒的窗帘拉上，把自己藏了起来。

那是本《英国





鸟类史》。书里面写到了海鸟生息的地方，十分吸引人。比如书中提到的拉普兰，很多各种各样的海鸟在那里栖息；冰岛是一片冰天雪地，千万个寒冬积成的冰山光滑晶莹；西伯利亚则是一片阴恻恻的不毛之地，几乎是世界上最荒凉的地方。这些画面朦朦胧胧地在我脑海里浮现，在想像中出奇的生动，再配上插图，每幅画都是一个故事。由于我理解能力不足，它们往往显得神秘莫测，却又非常有趣。我把书本摊在膝盖上，心里乐滋滋的，反倒

担心这种只属于我一个人的平静和快乐会被打扰。但是偏偏我连这个小小的心愿都维持不了，门突然开了。

“嘿，丑丫头！”约翰叫道。

“找我有事吗？”我赶紧出来。

“没礼貌，你要叫我‘少爷’。”约翰凶狠地说，并示意我站到他面前。

约翰表哥是个十四岁的初中生，比我大四岁，



又高又胖，他特别讨厌我，经常欺负我，虐待我，几乎每天都会对我拳打脚踢，弄得我每根神经都很怕他。面对他的恐吓和欺负，我甚至无处哭诉，因为用人们不愿意为了我这个寄住的人招惹他们的少爷，而舅妈对约翰的溺爱更是让她每次都把错推到我身上。我站到约翰面前，做好了挨打的



准备。他二话没说，猛地给了我一个耳光，打得我踉跄着倒退了好几步。

“这是对你的教训，”他说，“鬼鬼祟祟地躲在窗帘后面偷看我的书！你这耗子！”

我已经习惯了约翰的谩骂，因此把主要精力放在如何去忍受接下来的殴打中。

约翰从我手里夺过那本书说：“这是我家，这些书都是我的，你没有资格动。我妈妈说，你的死鬼爸爸没有留给你任何东西，你是个穷光蛋。我看你应该去要饭，你没资格住在我家，吃我们的穿我们的，现在我要教训你，因为这些东西将来都是我的，你最好给我滚到一边去！”

约翰突然把那本厚厚的书冲我扔过来。我尖叫一声，本能地躲闪，可是那本书还是打中了我，我摔倒了，脑袋上流出血来。这时候我的恐惧和愤怒





已经超出了疼痛，一下子爆发出来。

“你是个恶魔！你不得好死！”我尖叫着。

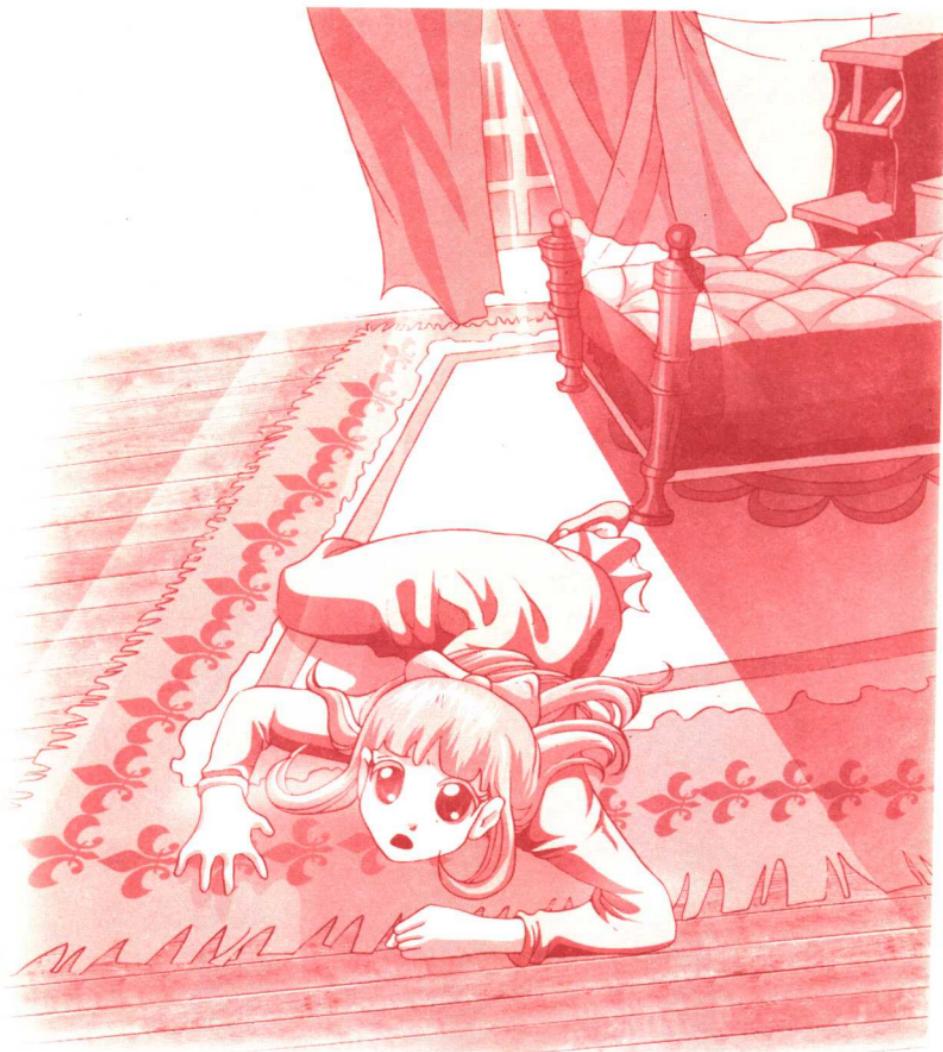
“混蛋！”约翰生气地扑过来，抓住我的头发和领口，我拼命地反抗，终于和他扭打在一起，我觉得自己像发了疯一样，无法控制自己的双手，只听得见约翰的呻吟声。舅妈里德太太带着一群用人冲了进来，费了很大力气把我的手从约翰脖子上拉开。

“把她关到小黑屋里去！”里德太太尖声叫道。



我一路上不停地反抗，像疯子一样，这是我寄住在舅妈家里的第一次反抗，但是我是没法子控制自己，我已经不顾一切了。用人们把我扔进了小黑屋，在我爬起来扑向大门的时候，他们就迅速从外面锁上大门离开了。

小黑屋是间空余的房间，几乎



没人到这里来，这里的窗户总是紧闭着，窗帘和地  
毯全是血红的颜色，四处都是灰尘。这里根本没有  
生火，所以很冷；而且是最偏僻的房间，所以也很



安静。这里还是里德舅舅曾经用过的卧室，九年前他就是在这房间正中的大床上咽气的，现在他的肖

像还挂在床头，给这个房间带来一种神秘感，甚至是恐怖。这里弥漫着阴森森的空气，让我手脚冰冷，连大气都不敢出。

我缩在一张椅子里，脑海中思绪万千，往事一幕幕地出现在我心里。约翰表哥对我的打骂、舅妈对我无





理的惩罚、表姐们的嘲讽、用人们的冷漠……让我烦闷难当。为什么我总是受苦，总是遭人白眼，总是让人告状，永远受到责备呢？为什么我尽力博取他们的欢心，却依然无济于事呢？伊丽莎自私任性，却受到尊敬；乔治亚娜目空一切，偏偏人见人爱；至于约翰，他更是什么坏事都干：掐死鸽子，掐断花木的嫩芽，对他母亲出言不逊……而舅妈却依然爱他爱得要命。而我干什么都得全力以赴，人家还是骂我淘气鬼、讨厌坯，一骂就是一整天。今天我更是被约翰打破了头，出于无奈反抗他，却被人责骂和关进小黑屋，甚至没有人为我头上的伤口包扎一下。

“不公平！”我心里呼喊着，决心不惜一切手段逃离这个家，或者绝食饿死。

转眼间已经天黑了，小黑屋里伸手不见五指。我渐渐平静下来，开始想起了去世的舅舅，里德先生。他就是在我身边的床上咽气的，我已经不记得他了，只知道他是我母亲的哥哥，收养了父母双亡的我。在他弥留之际，要里德太太答应，把我当做她自己的孩子来抚养。我突然想，如果里德舅舅还活着，他一定会对我非常好。想到这里我不由自主